



NATURE &
DECOUVERTES

DIFFUSEUR DE PARFUM LUMINEUX KARA

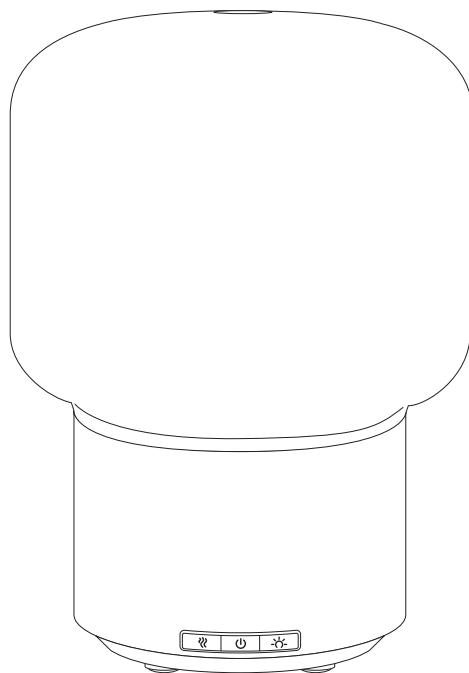
ILLUMINATED KARA FRAGRANCE DIFFUSER

AMBIENTADOR LUMINOSO KARA

VERLICHTE PARFUMVERSTUIVER KARA

DIFUSOR DE PERFUME LUMINOSO KARA

Réf. 15210110



Lire attentivement et conserver soigneusement ce mode d'emploi.

Please read this manual carefully and keep it in a safe place.

Lea detenidamente este manual y guárdelo en un lugar seguro.

Lees deze instructies zorgvuldig en bewaar ze op een veilige plaats.

Leia atentamente este manual e guarde-o num local seguro.

INSTRUCTIONS IMPORTANTES. À CONSERVER POUR USAGE ULTÉRIEUR : LIRE ATTENTIVEMENT

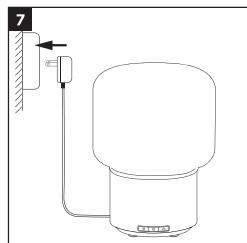
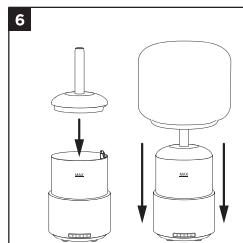
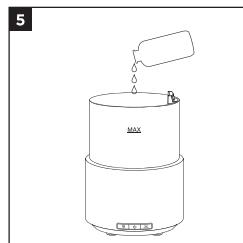
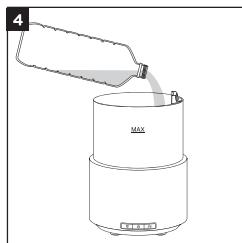
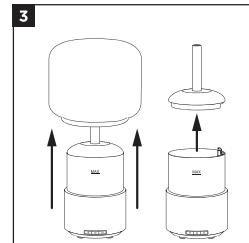
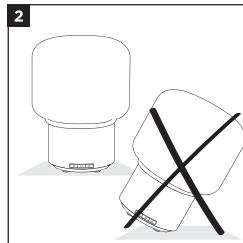
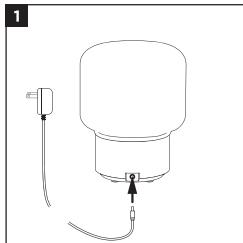
MISE EN GARDE

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Cet appareil n'est pas un jouet, le tenir hors de portée des jeunes enfants.
- Uniquement pour diffusion d'ambiance, ne pas inhale.
- Utiliser dans un environnement de 10°C à 30°C.
- L'appareil doit être utilisé uniquement avec l'alimentation fournie avec l'appareil.
- Pour une maintenance optimale, utiliser de l'eau minérale (eau en bouteille ou du robinet).
- Veiller à ne pas dépasser la ligne indiquant le niveau d'eau maximum (150ml).
- Toujours verser l'eau avant d'ajouter les huiles essentielles ou l'extrait de parfum d'ambiance.
- Ne pas utiliser les huiles essentielles pures ou l'extrait de parfum d'ambiance sans eau.
- Une utilisation continue du diffuseur peut, à long terme, endommager le produit et raccourcir sa durée de vie.
- Débrancher l'appareil avant toute manipulation, entre autres de nettoyage ou de remplissage. Vider le réservoir quand l'appareil n'est pas en cours d'utilisation.
- Ne pas retirer le couvercle ni couvrir le diffuseur lorsque l'appareil est en marche.
- Renouveler fréquemment l'eau dans le réservoir afin d'éviter d'éventuelles salissures pouvant endommager l'appareil.
- Nettoyer le réservoir d'eau chaque semaine. Ne pas utiliser de produits chimiques (comme des acides, des alcalins, etc.) ni de détergents corrosifs pour nettoyer l'appareil.
- Ne pas immerger l'appareil.
- Si de l'eau s'infiltra dans l'appareil, débrancher immédiatement le diffuseur et laisser sécher à l'air libre pendant 3 jours minimum avant de le réutiliser.
- Toujours débrancher l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.

Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise utilisation de l'appareil.

PRÉPARATION DU DIFFUSEUR

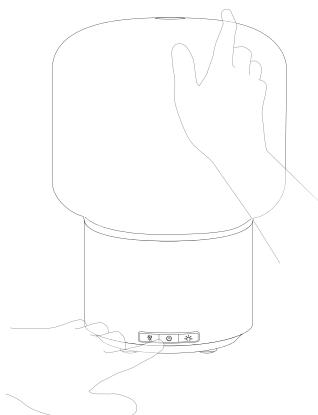
IMPORTANT : ne jamais mettre plus d'huile essentielle ou parfum d'ambiance que la quantité préconisée dans ce manuel au risque d'endommager la plaque ultrasonique et le diffuseur de façon irréversible.



- 1 Insérer l'embout de l'adaptateur dans l'entrée DC-jack située à l'arrière de la base du diffuseur.
- 2 Placer le diffuseur sur une surface plane et stable, éloigné du bord.
- 3 Enlever le couvercle externe du diffuseur et le couvercle interne.
- 4 Remplir le réservoir d'eau minérale (eau en bouteille ou du robinet) sans dépasser la ligne indiquant le niveau d'eau maximum - 150ml.
- 5 Ajouter ensuite quelques gouttes d'huiles essentielles (2 à 3 gouttes) ou de parfum d'ambiance (3 à 7 gouttes).
- 6 Replacer le couvercle interne et le couvercle externe sur la base du diffuseur
- 7 Brancher l'adaptateur à une prise de courant.

FONCTIONNEMENT

Le diffuseur dispose de 3 boutons d'utilisation sur la base :



© Bouton ON/OFF - bouton du milieu :

1. Appuyer une fois sur le bouton ON/OFF pour allumer le diffuseur, la diffusion continue avec une lumière chaude démarre par défaut.
2. Appuyer une deuxième fois sur le bouton ON/OFF pour éteindre complètement le diffuseur et la lumière.

❖ Minuteur - bouton de gauche

Le diffuseur démarre automatiquement le mode de diffusion continue sans minuteur.

1. Appuyer une fois pour activer le minuteur pour 1 heure de diffusion continue. La lumière clignote une fois comme indication.
2. Appuyer une seconde fois pour activer le minuteur pour 2 heures de diffusion intermittente avec intervalles de 30 secondes ON/OFF. La lumière clignote deux fois pour indication.
3. Appuyer une troisième fois pour activer le minuteur pour 4 heures de diffusion intermittente avec intervalles de 30 secondes ON/OFF. La lumière clignote trois fois pour indication.

Remarque :

- Appuyer de nouveau pour recommencer le cycle comme mentionné ci-dessus.
- Pour annuler le minuteur, éteindre complètement d'appareil puis le rallumer en utilisant le bouton ON/OFF.

❖ Lumière - bouton de droite :

Le diffuseur démarre automatiquement avec une lumière chaude fixe.

1. Appuyer une fois pour activer le mode couleurs défilantes.
2. Appuyer une seconde fois pour fixer la couleur voulue lorsqu'elle apparaît.
3. Appuyer une troisième fois pour éteindre la lumière.
4. Appuyer une quatrième fois pour retourner à la couleur chaude fixe.

Remarque :

Le diffuseur peut fonctionner jusqu'à 6 heures en diffusion continue. Quand le niveau d'eau est trop bas ou à zéro, le diffuseur s'arrête automatiquement. La lumière doit être éteinte manuellement. Pour redémarrer le diffuseur, ajouter de l'eau en suivant les étapes de « préparation du diffuseur ».

ENTRETIEN

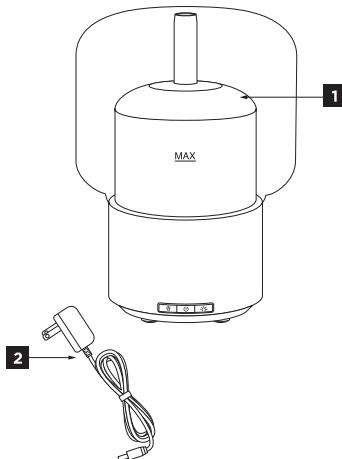
Il est conseillé de changer fréquemment l'eau dans le réservoir et de nettoyer le diffuseur une à deux fois par semaine, surtout si vous souhaitez changer l'arôme à diffuser.



1. Éteindre et débrancher l'appareil.
2. Ôter le couvercle et déverser l'eau du réservoir. Vider l'eau dans la direction opposée à la sortie d'air, ne pas vider l'eau dans la sortie d'air : ceci endommagerait le diffuseur.
3. Nettoyer l'intérieur du diffuseur avec un tissu doux et un peu d'eau. Si besoin, utiliser un peu de vinaigre blanc fortement dilué. Ne pas utiliser de détergent corrosif. Frotter délicatement le disque en céramique avec un coton-tige en veillant à ne pas le rayer.

COMMENT RÉPARER VOTRE DIFFUSEUR ?

En cas de panne ou de casse, des pièces détachées sont disponibles :



- 1 60162630 : COUVERCLE 60162580
- 2 60162620 : ADAPTEUR AC/DC 60162580

Pour trouver ces pièces détachées, vous pouvez :

consulter le site Internet de Nature & Découvertes et saisir la référence de la pièce recherchée dans la barre de recherche.

Vous rendre en magasin afin que nos guides-conseils vous commandent la pièce détachée qu'il vous faut.

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Modèle : NA-385 Paola
- Tension d'entrée : 100-240V~
- Fréquence d'entrée CA : 50/60 Hz
- Tension de sortie : 24V
- Courant de sortie : 0,5A
- Puissance de sortie : 12W

- Durée de vie du disque en céramique : +/- 3000 heures
- Capacité : 150ml
- Dimensions : 12,5 x 16,3cm
- Recommandé pour une surface de : 30m²

DÉPANNAGE

Statut	Cause(s) possible(s)	Solution(s)
Échec de démarrage / Arrêt anticipé.	1. Eau insuffisante 2. Mauvaise connexion du fil d'alimentation	1. Remplir le réservoir d'eau jusqu'à l'indicateur de niveau d'eau maximal. 2. Débrancher l'adaptateur secteur et le rebrancher avec précaution.
Pas ou peu de brumisation mais la lumière fonctionne	1. Le volume d'eau est supérieur au niveau maximum 2. Présence d'impuretés sur la plaque de brumisation (poussière, résidus d'huile...) 3. L'entrée d'air situé sous le diffuseur est bloquée	1. Vider avec précaution le trop plein d'eau jusqu'à la ligne de niveau maximum 2. Nettoyer la plaque de brumisation comme indiqué dans la section entretien du manuel. 3. S'assurer que rien ne bloque l'entrée d'air et que l'appareil est placé sur une surface plane et dure, Si le problème persiste, contacter Nature & Découvertes.
Formation de gouttelettes / condensation	1. Couvercles interne et externe mal positionnés 2. Humidité élevée dans la pièce / température trop basse ou trop élevée	1. Repositionner correctement le couvercle interne et externe en veillant à leur alignement. 2. Régler l'humidité / la température ambiante de la pièce.

Ce manuel est également disponible sur le site internet de Nature & Découvertes

PLEASE CAREFULLY READ THIS MANUAL AND KEEP IT IN A SAFE PLACE

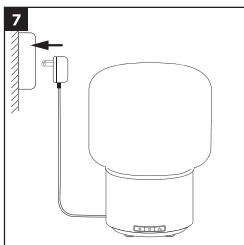
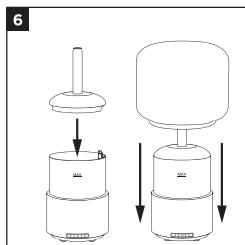
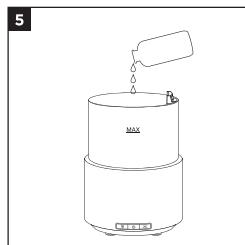
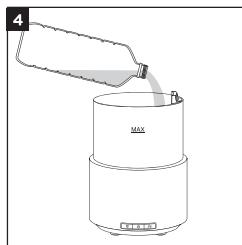
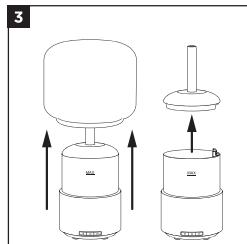
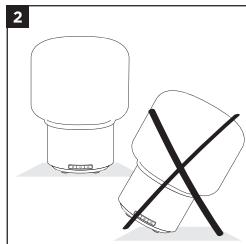
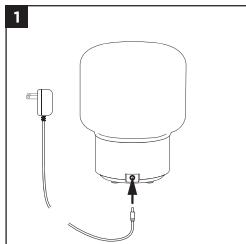
WARNING

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- This device is not a toy. Please keep the appliance out of the reach of children.
- Only to be used as an ambiance diffuser, do not inhale.
- Use in an environment between 10°C and 30°C.
- The appliance is only to be used with the power unit supply provided with the appliance.
- For optimal maintenance, use mineral water (bottled or tap water).
- Do not exceed the maximum water level (150 ml).
- Always add water before adding essential oils or home fragrance.
- Do not use pure essential oils or home fragrances without water.
- The appliance is only to be used with the recommended vaporizing medium. The use of other substances may give rise to a toxic or fire risk.
- Continuous use of the diffuser may, in the long term, damage the product and shorten its lifespan.
- Unplug the appliance before any manipulation such as cleaning or filling operations for example. Empty the tank when the appliance is not in use.
- Do not remove the lid or cover the diffuser when the appliance is in use.
- Change frequently the water in the tank to avoid any dirt building up that may damage the appliance.
- Clean the water tank every week. Do not use chemical products (such as acids, alkaline, etc.) or any corrosive detergents to clean the appliance.
- Do not immerse.
- In case of water infiltrations into the appliance, unplug the diffuser immediately and leave it to dry for at least 3 days before reusing it.
- Always disconnect the adaptor from electrical outlet when not in use.

The producer is not responsible for damages caused by wrong use of device.

PREPARATION OF THE DIFFUSER

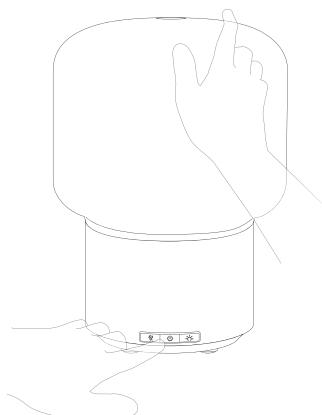
IMPORTANT : never add more essential oil or home fragrance than the amount recommended in this manual, as this may damage the ultrasonic plate and the diffuser irreversibly.



- 1 Insert the adaptor's connector into the DC jack input at the back of the base of the diffuser.
- 2 Place the diffuser on a flat and stable surface and away from the edge.
- 3 Remove the diffuser's outer and inner cover.
- 4 Pour mineral water (bottled or tap water) into the water tank up to the maximum level indicated (150 ml).
- 5 Add a few drops of essential oils (2-3 drops) or home fragrances (3-7drops) to the water tank.
- 6 Replace the inner cover and the outer cover on the diffuser.
- 7 Plug the adaptor into the appropriate outlet.

FUNCTIONALITY

The diffuser has 3 function buttons on the front side:



ON/OFF - middle button:

1. Press the ON/OFF button once to turn on the device, start the continuous diffusion with warm white light
2. Press a second time to turn the diffuser and lighting off.

❖ Mist Timer - Left button:

The diffuser automatically switches on continuous diffusion without timer.

1. Press once to set the timer for 1 hour with continuous mist. The light flashes once for indication.
2. Press a second time to set the timer for 2 hours with mist intervals of 30 seconds ON/OFF. The light flashes twice for indication.
3. Press a third time to set a timer for 4 hours with mist intervals of 30 seconds ON/OFF. The light flashes three times for indication.

NOTE:

- Press again to start the same sequence as above.
- To cancel the timer function, turn off the diffuser completely and then back on, using the ON/OFF button.

❖ Light - Right button:

The diffuser starts by default on a warm white light.

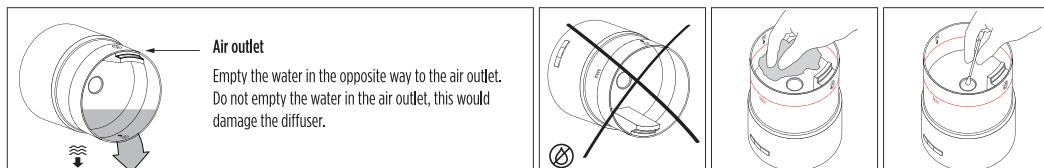
1. Press once to start the color changing mode.
2. Press a second time to fix the color of your choice when the color appears.
3. Press a third time to switch off the light.
4. Press again to return to a warm white light.

REMARK:

The diffuser can last up to 6 hours of continuous mist. When the water level becomes too low, it will stop misting automatically. However, the light will require to be turned off manually. To use the diffuser again, pour water into the water tank by following the "Preparation of the diffuser" steps.

MAINTENANCE

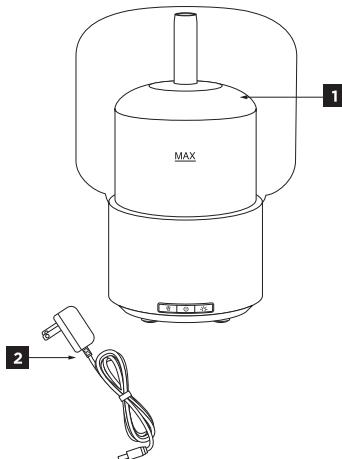
You are advised to change the water frequently in the tank and clean the diffuser once or twice a week, particularly if you want to change the fragrance to be diffused.



1. Turn off the appliance and unplug it.
2. Remove the covers and empty the water on the opposite side of the air outlet. Do not empty the water in the air outlet, this would damage the diffuser.
3. Clean the diffuser water tank using a soft damp cloth. If needed, use a little bit of white vinegar highly diluted. Do not use corrosive detergents. Gently and carefully rub the ceramic disc with a cotton bud and make sure to not scratch it.

HOW TO REPAIR YOUR DIFFUSER

Spare parts are available in case of failure or breakage:



- 1 60162630: COVER 60162580
- 2 60162620: AC/DC ADAPTOR 60162580

To find these spare parts you can:

Visit the Nature & Découvertes website and enter the reference of the spare part into the search bar.

Visit a store so that our advisors can order the spare part you need.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Model #: NA-385 Paola
- Input voltage: 100-240V~
- Input AC frequency: 50/60Hz
- Output voltage: DC24V
- Output current: 500mA
- Output power : 12W

- Ceramic disc lifespan: +/- 3000 hours
- Tank capacity: 150 ml
- Dimensions (approx): 12.5 x 16.3 cm
- Recommended for a surface of: 30m²

TROUBLESHOOTING

Status	Possible cause(s)	Solution(s)
Startup Failure/ Early Shutdown	1. Insufficient water 2. Improper power wire connection	1. Fill water to the max, water level indicator. 2. Unplug the power adapter plug and reset carefully.
Failure or Abnormality of Misting but the light is working	1. The water exceeds the max level line 2. Impurities on the mist plate (dust, oil residues...) 3. The air inlet is blocked	1. Empty the excess of water carefully to the max level line 2. Please refer to the "MAINTENANCE" part for cleaning the mist plate. 3. Make sure nothing blocking the air inlet located at the bottom of the diffuser. The device must be placed on a flat and hard surface. If the problem remains, please contact the customer service.
Water Leakage	1. Inner and outer top cover are off-centred 2. High humidity or temperature too low / too high in the room.	1. Adjust the top inner and outer cover and make sure they are properly aligned 2. Adjust the room temperature / humidity

This manual is also available on Nature & Découvertes website.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES. MANTENGA PARA USO FUTURO: LEA CUIDADOSAMENTE

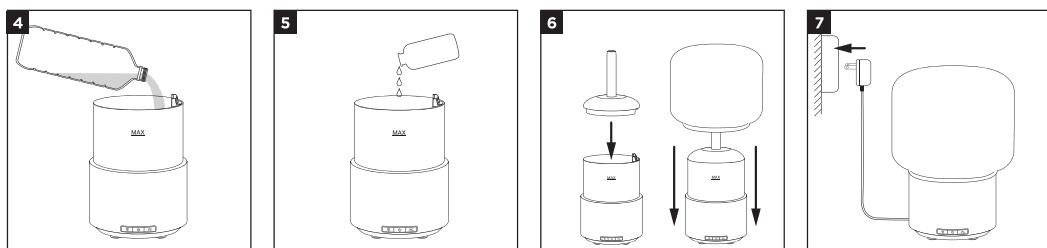
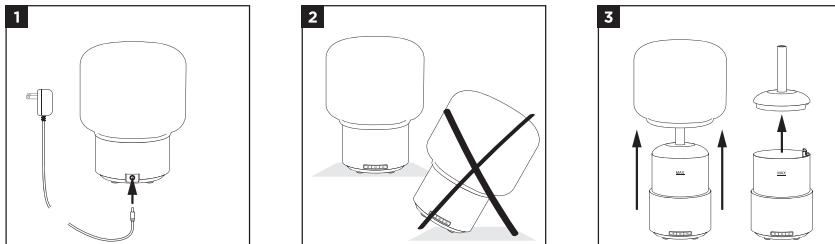
ADVERTENCIA

- Este aparato podrá ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o sin la experiencia y los conocimientos necesarios siempre que estén supervisados o hayan recibido instrucciones acerca del uso seguro del aparato y hayan comprendido los riesgos que ello implica. Los niños no deberán jugar con el aparato. Las tareas de limpieza y el mantenimiento del usuario no deberán ser realizados por niños, a menos que estén supervisados.
- Este aparato no es un juguete. Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.
- Solo deberá utilizarse como un difusor ambiental, no deberá inhalarse.
- Deberá utilizarse a una temperatura ambiente de entre 10 °C y 30 °C.
- El aparato solo deberá utilizarse con la fuente de alimentación suministrada con el producto.
- Para un mantenimiento óptimo, utilice agua mineral (embotellada o del grifo).
- No sobrepase el nivel máximo de agua (150 ml).
- Eche siempre agua antes de añadir aceites esenciales o fragancias para el hogar.
- No use aceites esenciales puros ni fragancias para el hogar sin agua.
- El aparato solo deberá utilizarse con la solución de vaporización recomendada. El uso de otras sustancias puede provocar riesgos de incendio o toxicidad.
- A la larga, un uso continuado del difusor podría dañar el producto y acortar su vida útil.
- Desenchufe el aparato antes de manipularlo, por ejemplo, para limpiarlo o llenarlo. Vacíe el depósito cuando no se utilice el aparato.
- No quite la tapa interior ni la tapa exterior del difusor cuando el aparato esté en funcionamiento.
- Cambie frecuentemente el agua del depósito para evitar que se acumule suciedad que podría dañar el aparato.
- Limpie el depósito de agua cada semana. No use productos químicos (como ácidos, alcalinos, etc.) ni detergentes corrosivos para limpiar el aparato.
- No lo sumerja.
- En el caso de que penetre agua en el aparato, desenchufe el difusor inmediatamente y deje que se seque durante al menos 3 días antes de volver a utilizarlo.
- Desconecte siempre el adaptador de la toma de corriente cuando no lo esté utilizando.

El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso indebido.

PREPARACIÓN DEL DIFUSOR

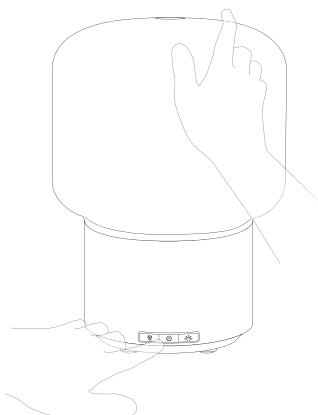
IMPORTANTE : nunca eche más aceite esencial o fragancia para el hogar que la cantidad recomendada en este manual, ya que podría dañar la placa ultrasónica y el difusor de forma irreversible.



- 1 Inserte el conector del adaptador en la toma jack de CC ubicada en la parte trasera de la base del difusor.
- 2 Coloque el difusor sobre una superficie plana y estable, alejado del borde.
- 3 Quite la tapa exterior y la tapa interior del difusor.
- 4 Eche agua mineral (embotellada o del grifo) en el depósito de agua hasta el nivel máximo indicado (150 ml).
- 5 Eche unas gotas de aceites esenciales (2-3 gotas) o fragancias para el hogar (3-7 gotas) en el depósito de agua.
- 6 Vuelva a colocar la tapa interior y la tapa exterior en el difusor.
- 7 Enchufe el adaptador en una toma de corriente adecuada.

MODO DE EMPLEO

El difusor tiene 3 botones de función en la parte frontal:



○ Encendido/apagado - Botón central:

1. Pulse una vez el botón de encendido/apagado para encender el aparato e iniciar la difusión continua con la luz blanca cálida.
2. Púlselo una segunda vez para apagar el difusor y la luz.

» Temporizador de nebulización - Botón izquierdo:

El difusor activará automáticamente la difusión continua sin temporizador.

1. Púlselo una vez para ajustar el temporizador durante 1 hora de nebulización continua. La luz parpadeará una vez a modo de indicación.
2. Púlselo una segunda vez para ajustar el temporizador durante 2 horas en las que se activará y se desactivará la nebulización en intervalos de 30 segundos. La luz parpadeará dos veces a modo de indicación.
3. Púlselo una tercera vez para ajustar el temporizador durante 4 horas en las que se activará y se desactivará la nebulización en intervalos de 30 segundos. La luz parpadeará tres veces a modo de indicación.

NOTA:

- Púlselo de nuevo para iniciar la misma secuencia indicada anteriormente.
- Para cancelar la función de temporizador, apague totalmente el difusor y después vuelva a encenderlo, pulsando el botón de encendido/apagado.

» Luz - Botón derecho:

El difusor se enciende por defecto con la luz blanca cálida.

1. Púlselo una vez para iniciar el modo de cambio de color.
2. Púlselo una segunda vez para fijar el color que deseé cuando aparezca el color.
3. Púlselo una tercera vez para apagar la luz.
4. Púlselo de nuevo para volver a la luz blanca cálida.

Observación:

El difusor puede permanecer hasta 6 horas nebulizando de forma continua. Cuando el nivel de agua sea demasiado bajo, dejará automáticamente de nebulizar. No obstante, la luz deberá apagarse manualmente. Para volver a utilizar el difusor, eche agua en el depósito de agua siguiendo los pasos que se indican en el apartado «Preparación del difusor».

MANTENIMIENTO

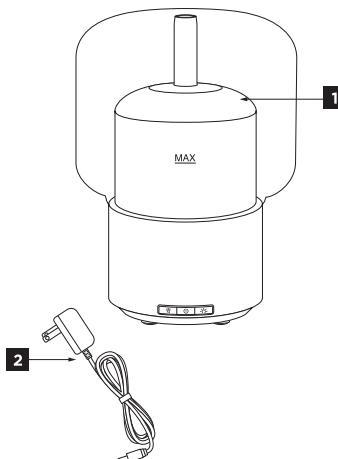
Le recomendamos que cambie frecuentemente el agua del depósito y limpie el difusor una o dos veces a la semana, especialmente si desea cambiar la fragancia que se va a difundir.



1. Apague el aparato y desenchúfelo.
2. Quite las tapas y vacíe el agua en el lado opuesto a la salida de aire. No vacíe el agua en la salida de aire, ya que dañaría el difusor.
3. Limpie el depósito de agua del difusor con un paño suave y húmedo. Si es necesario, utilice un poco de vinagre de vino blanco muy diluido. No utilice detergentes corrosivos. Frote suave y cuidadosamente el disco de cerámica con un bastoncillo y asegúrese de no rayarlo.

CÓMO REPARAR EL DIFUSOR

En caso de avería o rotura, hay piezas de repuesto disponibles:



- 1 60162630: TAPA 60162580
- 2 60162620: ADAPTADOR DE AC/CC 60162580

Para encontrar estas piezas de repuesto puede hacer lo siguiente:

- Diríjase al sitio web de Nature & Découvertes e introduzca la referencia de la pieza que necesita en la barra de búsqueda.
- Diríjase a una tienda para que nuestros asesores le pidan la pieza de repuesto que necesita.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

- Modelo n.º: NA-385 Paola
- Voltaje de entrada: 100-240 V-
- Frecuencia de entrada de CA: 50/60 Hz
- Voltaje de salida: 24 VCC
- Corriente de salida: 500 mA
- Potencia de salida: 12 W
- Vida útil del disco de cerámica: +/- 3000 horas
- Capacidad del depósito: 150 ml
- Dimensiones (aprox.): 12,5 x 16,3 cm
- Recomendado para una superficie de: 30 m²

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Estado	Possible(s) causa(s)	Solución/Soluciones
No se enciende/se apaga demasiado pronto	1. Cantidad de agua insuficiente. 2. Conexión incorrecta del cable de alimentación.	1. Llénelo de agua hasta la marca del nivel máximo de agua. 2. Desconecte el enchufe del adaptador de alimentación y vuelva a enchufarlo con cuidado.
Fallo o anomalía en la nebulización, pero la luz sí funciona	1. La cantidad de agua sobrepasa la línea del nivel máximo. 2. Impurezas en la placa de nebulización (polvo, restos de aceite...) 3. La entrada de aire está obstruida.	1. Elimine el exceso de agua con cuidado hasta la línea del nivel máximo. 2. Consulte el apartado «MANTENIMIENTO» para limpiar la placa de nebulización. 3. Asegúrese de que no haya nada que obstruya la entrada de aire ubicada en la parte inferior del difusor. El aparato deberá colocarse sobre una superficie plana y dura. Si el problema persiste, contacte con el servicio de atención al cliente.
Fuga de agua	1. La tapa interior y la tapa exterior están descentradas. 2. Humedad alta o temperatura demasiado baja/demasiado alta en la habitación.	1. Ajuste la tapa interior y la tapa exterior y asegúrese de que estén correctamente alineadas. 2. Ajuste la humedad/temperatura ambiental.

Este manual también está disponible en el sitio web de Nature & Découvertes.

BELANGRIJKE INSTRUCTIES. BEWAAR VOOR LATER GEBRUIK: LEES DE INSTRUCTIES AANDACHTIG

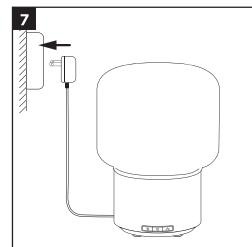
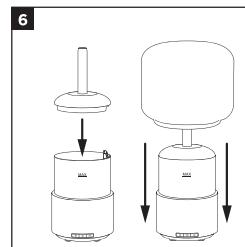
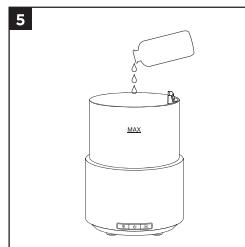
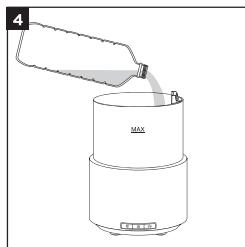
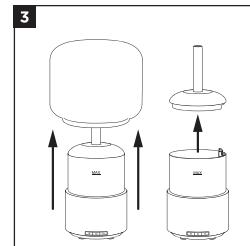
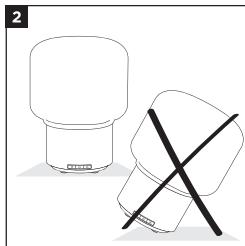
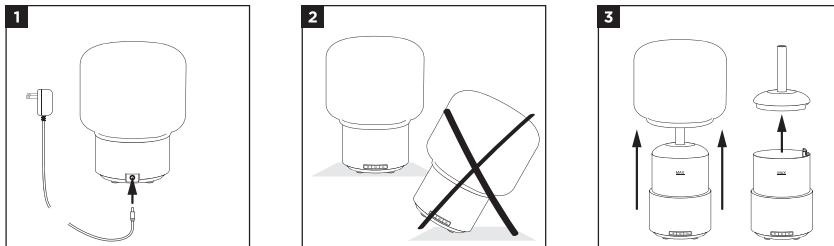
WAARSCHUWING

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis als ze onder toezicht staan of instructies hebben ontvangen met betrekking tot het veilig gebruik van het apparaat en de gevaren hieromtrent hebben begrepen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mag niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Dit apparaat is geen speelgoed. Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen.
- Het apparaat mag alleen als een geurverspreider worden gebruikt, het is niet geschikt als inhaleertoestel.
- Gebruik het apparaat in een omgeving tussen 10 °C en 30 °C.
- Gebruik het apparaat alleen met de inbegrepen voedingseenheid.
- Voor de beste prestaties, gebruik mineraal water (flessen- of leidingwater).
- Overschrijd het maximum waterpeil (150 ml) niet.
- Giet altijd eerst water in het apparaat voordat etherische olie of huisgeur wordt toegevoegd.
- Gebruik geen zuivere etherische olie of huisgeur zonder water.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt met het aanbevolen verdampingsmedium. Het gebruik van andere stoffen kan toxicisch gevaar of brandrisico met zich meebrengen.
- Continu gebruik van de diffusor kan, op lange termijn, schade aan het product veroorzaken en tot een kortere levensduur leiden.
- Trek de stekker uit het stopcontact voordat u een werkzaamheid uitvoert, zoals het reinigen of vullen van het apparaat. Leeg het reservoir wanneer het apparaat niet wordt gebruikt.
- Verwijder het deksel niet of dek de geurverspreider niet af wanneer in gebruik.
- Ververs het water in het reservoir regelmatig om ophoping van vuil die het apparaat kan beschadigen te vermijden.
- Reinig het waterreservoir elke week. Gebruik geen chemische producten (zoals zuren, alkalische producten etc.) of corrosieve reinigingsmiddelen om het apparaat te reinigen.
- Dompel het apparaat niet onder.
- Wanneer er water in het apparaat binnendringt, haal de stekker onmiddellijk uit het stopcontact en laat het apparaat minstens 3 dagen drogen voordat het opnieuw wordt gebruikt.
- Haal de stekker van de adapter altijd uit het elektrisch stopcontact wanneer niet in gebruik.

De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade veroorzaakt door niet-beoogd gebruik.

DE GEURVERSPREIDER VOORBEREIDEN

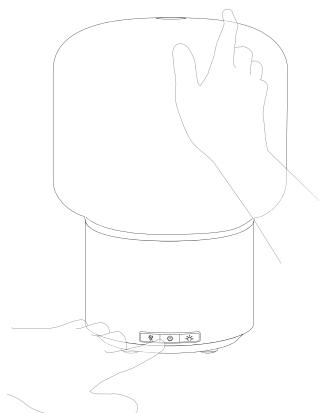
BELANGRIJK: voeg nooit meer etherische olie of huisgeur toe dan de hoeveelheid die in deze handleiding is aanbevolen. Dit kan de ultrasone plaat en de geurverspreider onherstelbaar beschadigen.



- 1 Steek de stekker van de adapter in de DC-ingangsaansluiting aan de achterkant van de basis van de geurverspreider.
- 2 Plaats de geurverspreider op een vlak en stabiel oppervlak, uit de buurt van de rand.
- 3 Haal de buitenste en binnenste kap van de geurverspreider af.
- 4 Giet mineraal water (flessen- of leidingwater) in het waterreservoir tot aan het aangegeven maximum waterpeil (150 ml).
- 5 Voeg enkele druppels etherische olie (2-3 druppels) of huisgeur (3-7 druppel) aan het waterreservoir toe.
- 6 Breng de binnenste en buitenste kap opnieuw op de geurverspreider aan.
- 7 Steek de stekker van de adapter in een geschikt stopcontact.

BEDIENING

De geurverspreider is voorzien van 3 functieknoppen aan de voorkant:



Ø AAN/UIT - middelste knop:

1. Druk eenmaal op de AAN/UIT-knop om het apparaat in te schakelen en continue verspreiding met warm wit licht te starten.
2. Druk een tweede keer om de geurverspreider en de verlichting uit te schakelen.

» Neveltimer - Linker knop:

De geurverspreider schakelt automatisch naar continue verspreiding zonder timer.
1. Druk eenmaal om de timer op 1uur met continue nevel in te stellen. Het licht knippert éénmaal als bevestiging.

2. Druk een tweede keer om de timer op 2 uur met nevelintervallen van 30 seconden AAN/UIT in te stellen. Het licht knippert tweemaal als bevestiging.

3. Druk een derde keer om de timer op 4 uur met nevelintervallen van 30 seconden AAN/UIT in te stellen. Het licht knippert driemaal als bevestiging.

OPMERKING:

- Druk opnieuw om dezelfde frequentie als hierboven vermeld te starten.
- Om de timerfunctie te annuleren, schakel de geurverspreider volledig uit en dan opnieuw in met behulp van de AAN/UIT-knop

» Licht - Rechter knop:

De geurverspreider is bij inschakeling standaard op warm wit licht ingesteld.

1. Druk eenmaal om de kleurenveranderingsmodus te starten.
2. Druk een tweede keer om uw gewenste kleur vast te zetten wanneer deze is opgelicht.
3. Druk een derde keer om de verlichting uit te zetten.
4. Druk opnieuw om naar warm wit licht terug te keren.

Opmerking.

De geurverspreider kan tot 6 uur continu nevel verspreiden. De geurverspreider stopt automatisch met vernevelen wanneer het waterpeil te laag is. De verlichting moet echter handmatig worden uitgeschakeld. Om de geurverspreider opnieuw te gebruiken, vul het waterreservoir met water zoals beschreven in de sectie 'De geurverspreider voorbereiden'.

ONDERHOUD

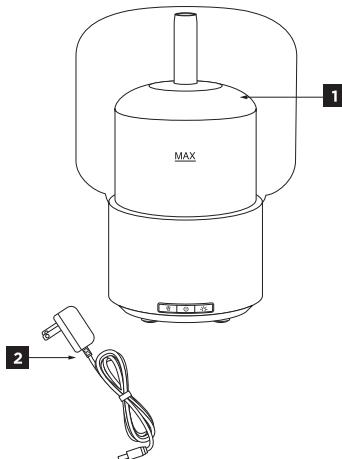
Het wordt aanbevolen om het water in het reservoir regelmatig te verversen en de geurverspreider een-tot tweemaal per week te reinigen, en in het bijzonder wanneer u een andere geur wilt vernevelen.



1. Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact.
2. Verwijder de kappen en voer het water aan de tegenovergestelde kant van de luchttuitlaat af. Voer het water niet af via de luchttuitlaat om de geurverspreider niet te beschadigen.
3. Maak het waterreservoir van de geurverspreider schoon met een zachte, vochtige doek. Gebruik, indien nodig, een kleine hoeveelheid sterk verdunde witte azijn. Gebruik geen bijkomende schoonmaakmiddelen. Veeg de keramische schijf voorzichtig schoon met een wattenstaafje en zorg dat deze niet wordt bekrast.

HOE UW GEURVERSPREIDER REPAREREN

In geval van defect of schade zijn reserveonderdelen verkrijgbaar:



- 1** 60162630: KAP 60162580
- 2** 60162620: AC/DC-ADAPTER 60162580

Om deze reserveonderdelen te vinden kunt u:

- Ga naar de website van Nature & Découverte en voer de referentie van het gewenste onderdeel in de zoekbalk in.
- Ga naar de winkel en laat het onderdeel dat u nodig heeft, bestellen door onze adviseurs.

TECHNISCHE SPECIFICATIES

- Modelnr.: NA-385 Paola
- Ingangsspanning: 100-240V~
- Ingaande AC-frequentie: 50/60Hz
- Uitgangsspanning: DC24V
- Uitgangsstroom: 500mA
- Uitgangsvermogen: 12W
- Levensduur keramische schijf: +/- 3000 uur
- Inhoud reservoir: 150 ml
- Afmetingen (ong.): 12,5 x 16,3 cm
- Aanbevolen voor een ruimte van: 30m²

PROBLEEMOPLOSSING

Status	Mogelijke oorza(a)k(en)	Oplossing(en)
Kan niet worden ingeschakeld/ Vroegtijdige uitschakeling	1. Onvoldoende water 2. Snoer is niet juist aangesloten	1. Vul tot de max. waterpeillijn met water. 2. Haal de stekker uit het stopcontact en reset het apparaat.
Geen of een verkeerde verneveling, de verlichting werkt wel	1. Het water overschrijdt het max waterpeil 2. Onzuiverheden op de nevelplaat (stof, olieveresten,...) 3. De luchtinlaat is geblokkeerd.	1. Voer het teveel aan water voorzichtig af totdat het max waterpeil wordt bereikt. 2. Raadpleeg de sectie 'ONDERHOUD' om de nevelplaat te reinigen. 3. Zorg dat de luchtinlaat aan de onderkant van de geurverspreider niet wordt geblokkeerd. Plaats het apparaat op een vlak en hard oppervlak. Als het probleem aanhoudt, neem contact op met de klantenservice.
Er lekt water.	1. De binnenste en buitenste kap bevinden zich niet mooi in het midden 2. Hoge vochtigheidsgraad of te lage/ hoge temperatuur in de kamer.	1. Pas de binnenste en bovenste kap aan zodat ze zich mooi op één lijn bevinden. 2. Regel de kamertemperatuur / vochtigheidsgraad.

Deze handleiding staat eveneens ter beschikking op de website van Nature & Découvertes.

INSTRUÇÕES IMPORTANTES. MANTENHA O USO FUTURO: LEIA CUIDADOSAMENTE

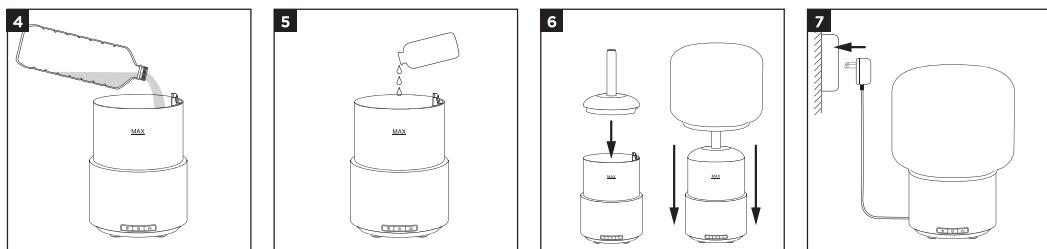
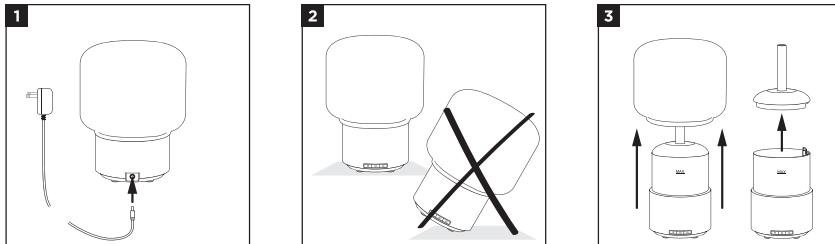
ADVERTÊNCIA

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos de idade e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimentos, se forem supervisionadas e ensinadas quanto à utilização do aparelho de um modo seguro, e compreenderem os perigos envolvidos. As crianças não deverão brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção por parte do utilizador não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- Este dispositivo não é um brinquedo. Mantenha o aparelho fora do alcance das crianças.
- Use o aparelho apenas como difusor ambiente, não inale.
- Use num ambiente entre 10 °C e 30 °C.
- O aparelho só pode ser usado com a unidade de alimentação fornecida com o aparelho.
- Para uma manutenção ótima, use água mineral (engarrafada ou água da torneira).
- Não exceda o nível máximo da água (150 ml).
- Adicione sempre a água antes de adicionar óleos essenciais ou fragrâncias domésticas.
- Não use óleos essenciais puros nem fragrâncias domésticas sem água.
- O aparelho só pode ser usado com o meio de vaporização recomendado. A utilização de outras substâncias pode dar origem a um risco de fogo ou intoxicação.
- A utilização contínua do difusor pode, a longo prazo, danificar o produto e encurtar o seu tempo de vida.
- Desligue o aparelho da alimentação antes de qualquer manuseamento, como limpeza ou enchimento, por exemplo. Esvazie o depósito quando não usar o aparelho.
- Não retire a tampa nem a cobertura do difusor quando o aparelho estiver a ser utilizado.
- Mude frequentemente a água do depósito para evitar o acumular de sujidade que pode danificar o aparelho.
- Limpe o depósito da água todas as semanas. Não use produtos químicos (como ácidos, alcalinos, etc.), nem detergentes corrosivos para limpar o aparelho.
- Não coloque dentro de água.
- No caso de infiltrações de água no aparelho, desligue imediatamente o difusor e deixe-o secar durante, pelo menos, 3 dias antes de voltar a utilizá-lo.
- Desligue sempre o adaptador da tomada elétrica quando não estiver a ser utilizado.

O fabricante não é responsável por quaisquer danos causados por uma má utilização do aparelho.

PREPARAÇÃO DO DIFUSOR

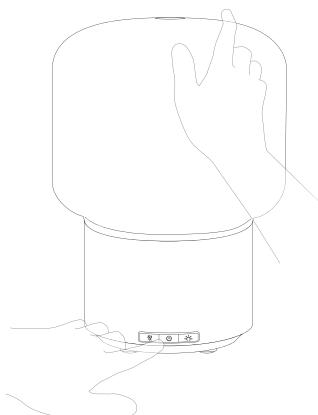
IMPORTANTE: nunca adicione mais óleo essencial ou fragrância doméstica do que a quantidade recomendada neste manual, uma vez que isso pode danificar a placa ultrassónica e o difusor irreversivelmente.



- 1 Insira o conector do adaptador na entrada DC na parte posterior da base do difusor.
- 2 Coloque o difusor numa superfície plana e estável, e afastado da extremidade.
- 3 Retire a cobertura exterior e interior do difusor.
- 4 Verta água mineral (engarrafada ou água da torneira) no depósito da água até ao nível máximo indicado (150 ml).
- 5 Adicione algumas gotas de óleos essenciais (2-3 gotas) ou fragrâncias domésticas (3-7 gotas) ao depósito da água.
- 6 Volte a colocar a cobertura interna e a cobertura exterior no difusor.
- 7 Ligue o adaptador na tomada apropriada.

FUNCIONALIDADE

O difusor possui 3 botões de funções na parte da frente:



● LIGAR/DESLIGAR (ON/OFF) - botão do meio:

1. Prima o botão LIGAR/DESLIGAR uma vez para ligar o dispositivo, iniciando a difusão contínua com luz branca quente
2. Prima uma segunda vez para desligar o difusor e a luz.

» Temporizador da névoa - Botão esquerdo:

O difusor liga automaticamente em difusão contínua sem temporizador.

1. Prima uma vez para definir o temporizador para 1 hora com névoa contínua. A luz pisca uma vez para indicação.
2. Prima uma segunda vez para definir o temporizador para 2 horas com intervalos de névoa de LIGAR/DESLIGAR 30 segundos. A luz pisca duas vezes para indicação.
3. Prima uma terceira vez para definir o temporizador para 4 horas com intervalos de névoa de LIGAR/DESLIGAR 30 segundos. A luz pisca três vezes para indicação.

NOTA:

- Prima novamente para iniciar a mesma frequência, conforme indicado acima.
- Para cancelar a função do temporizador, desligue o difusor completamente e, de seguida, ligue novamente, usando o botão LIGAR/DESLIGAR.

» Luz - Botão direito:

O difusor inicia por defeito com uma luz branca quente.

1. Prima uma vez para iniciar o modo de alteração da cor.
2. Prima uma segunda vez para fixar a cor à sua escolha quando a cor surge.
3. Prima uma terceira vez para desligar a luz.
4. Prima novamente para voltar à luz branca quente.

Observação:

O difusor pode difundir névoa contínua até 6 horas. O difusor pára a névoa automaticamente quando o nível da água ficar muito baixo. Contudo, a luz tem de ser desligada manualmente. Para usar o difusor novamente, verta água no depósito da água seguindo os passos "Preparação do difusor".

MANUTENÇÃO

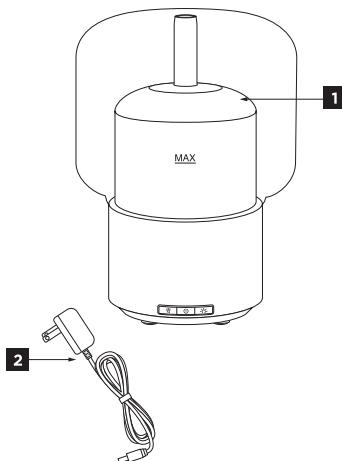
Recomendamos que mude a água frequentemente no depósito e limpe o difusor uma ou duas vezes por semana, particularmente se quiser mudar a fragrância a difundir.



1. Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada.
2. Retire as coberturas e despeje a água no sentido oposto à saída do ar. Não despeje a água na saída do ar, isto poderia danificar o difusor.
3. Limpe o depósito da água do difusor com um pano húmido suave. Se necessário, use um pouco de vinagre branco muito diluído. Não utilize detergentes corrosivos. Esfregue suavemente e com cuidado o disco de cerâmica com uma cotonete e certifique-se de que não o arranha.

COMO REPARAR O SEU DIFUSOR

Em caso de avaria ou de quebra, eis as peças sobressalentes disponíveis:



- 1 60162630: COBERTURA 60162580
- 2 60162620: ADAPTADOR AC/DC 60162580

Para encontrar estas peças sobressalentes, pode:

- Aceder ao website da Nature & Découvertes e introduzir a referência do artigo pretendido na barra de pesquisa.
- Dirigir-se à loja para que os nossos guias de dicas possam solicitar a peça sobressalente de que necessita.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

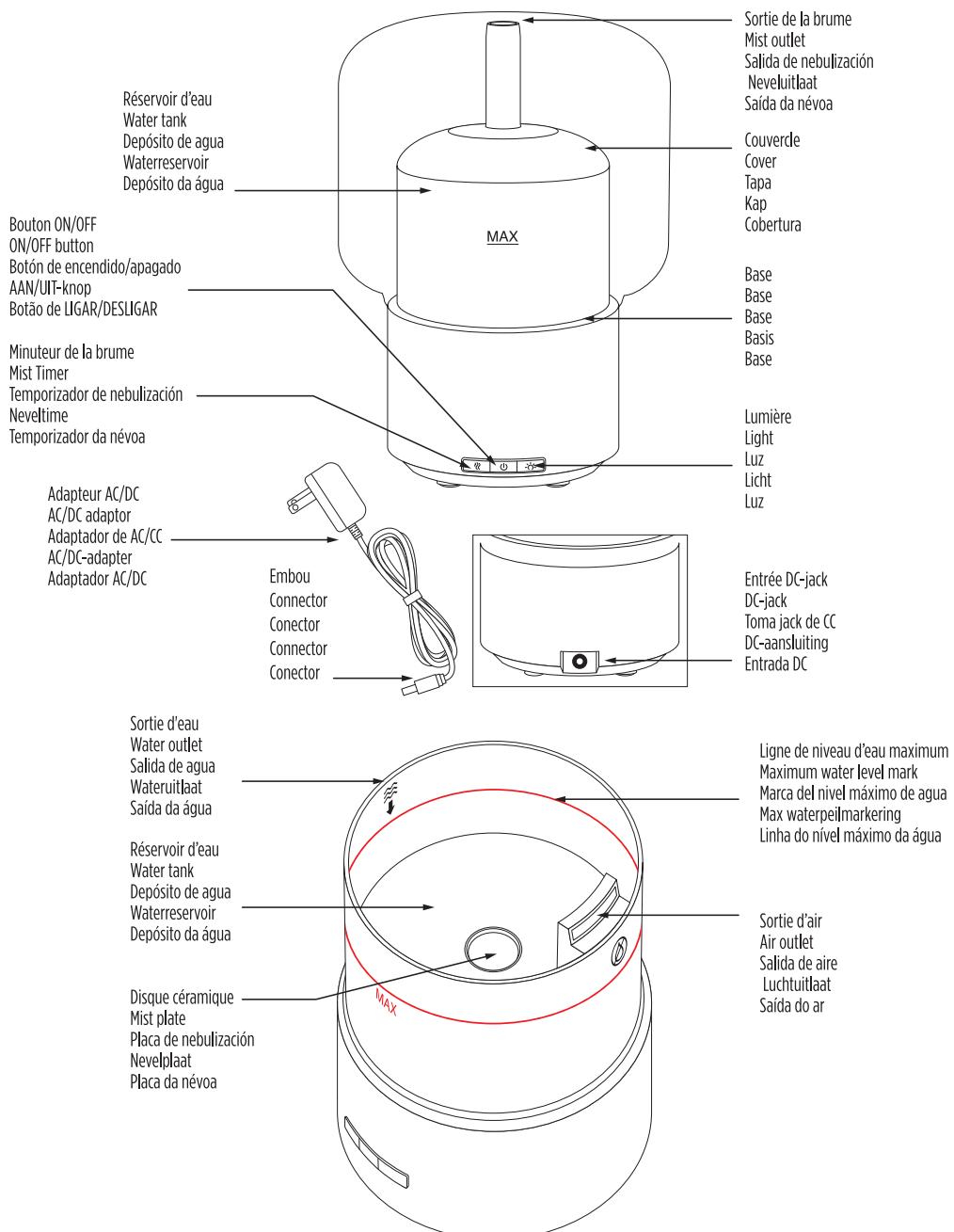
- Modelo n.º: NA-385 Paola
- Tensão de entrada: 100-240V~
- Frequência de entrada AC: 50/60Hz
- Tensão de saída: DC24V
- Corrente de saída: 500mA
- Potência de saída: 12W
- Tempo de vida do disco de cerâmica: +/- 3000 horas
- Capacidade do depósito : 150 ml
- Dimensões (aprox.): 12,5 x 16,3 cm
- Recomendado para uma superfície de: 30m²

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Estado	Possível(eis) causa(s)	Solução(ões)
Falha ao iniciar/ Termina previamente	1. Água insuficiente 2. Ligação inadequada do fio da alimentação	1. Encha com água até ao indicador do nível máximo da água. 2. Retire a ficha do adaptador da alimentação e reinicie cuidadosamente.
Falha ou anomalia na difusão da névoa, mas a luz está a funcionar	1. A água excede a linha do nível máximo 2. Impurezas na placa da névoa (pó, resíduos de óleo, etc.) 3. A entrada do ar está obstruída	1. Despeje o excesso de água cuidadosamente para a linha do nível máximo. 2. Consulte a parte "MANUTENÇÃO" para limpar a placa da névoa. 3. Certifique-se de que a entrada do ar situada na parte inferior do difusor não está obstruída. O dispositivo deve ser colocado numa superfície plana e rígida. Se o problema persistir, contacte o serviço de apoio ao cliente.
Fuga de água	1. A cobertura superior interior e exterior está descentrada 2. Humidade elevada ou temperatura demasiado baixa/alta na sala.	1. Ajuste a cobertura superior interior e exterior e certifique-se de que estão devidamente alinhadas. 2. Ajuste a temperatura ambiente/humidade.

Este manual também se encontra disponível no website Nature & Découvertes.

SCHEMA DETAILLE DES COMPOSANTS / DETAILED DIAGRAM OF THE COMPONENTS
SDIAGRAMA DETALLADO DE LOS COMPONENTES
GEDETAILLEerde TEKENING VAN DE ONDERDELEN
DIAGRAMA DETALHADO DOS COMPONENTES





Conforme aux normes européennes.
Compliant with European standards.
Conforme con las normas europeas.
In overeenstemming met Europese normen.
Em conformidade com as normas europeias.



Nature & Découvertes
11 rue des Etangs Gobert
78000 Versailles (France)
www.natureetdecouvertes.com

Ce produit doit être collecté par une filière spécifique et ne doit pas être jeté dans une poubelle classique.

This product must be collected by a specialist service and must not be disposed of with household waste.

Este producto debe ser recolectado por un sector específico y no debe ser lanzado en un contenedor convencional.

Dit product moet op een specifieke manier worden opgehaald en mag niet in een traditionele vuilnisbak worden gegooid.

Este producto deve ser coletado por um setor específico e não deve ser jogado em um recipiente convencional.



F FRANCE ONLY